THE DEPARTMENT OF THE TREASURy
BUREAU OF CUSTOMS
123.4, C.R.: 5.1, C.M.

INWARD CARGO MANIFEST FOR VESSEL UNDER FIVE TONS, FERRY, TRAIN, CAR VEHICULE, ECT.
MANIFESTE D'ENTRÉE DE CARGAISON POUR NAVIRE DE MOINS DE CINQ TONNES, TRAVERSIER, TRAIN, VEHICULE MOTEUR, ECT.

Form Approuved:
O.M.B. No. 1515-0094
Customs Manifest In Bond Number
Manifeste de douanes En no. de depôt
Page No. de oage

1.Name or Number and description of importing Conveyance Nom ou numéro et description du moyen de transport d'importation	2. Name of Master or Person in Charge Nom du capitaine ou de la personne responsable	
3. Name and Address of Owner Nom et adresse du propriétaire	4. Foreign Port of Lading Port étranger du chargement	5. U.S. Port of Destination Port de destination aux E.U.
6. Port of Arrival Port d'arrivée	7. Date of Arrival Date d'arrivée	

Column No.1 Colonne 1	Column No. 2 Colonne 2	Column No.3 Colonne 3	Column No. 4 Colonne 4	Column No.5 Colonne 5
Bill of Lading or Marks & Numbers Or Address of Consignee on Packages Connaissement ou Marques & Numéros ou adresse du consignataireSur les colis	Car Numbers and Initials Numéro de voiture et initiales	Numbers and Gross Weight (in kilos or pounds) of Packages and Description of Goods Nombre et poids brut des colis (en kilos ou livres) et description des marchandises.	Name of Consignee Nom du consignataire	For Use By Customs Only À l'usage des Douanes seulement

To the District Director of Customs, Port of Arrival

The undersigned carrier, to whom or upon whose order the articles described above must be released, hereby certifies that **UPS Supply Chain Solutions, Inc.** is the owner or consignee of such articles within the purview of section 484 (h), Tariff Act of 1930.

I certify that this manifest is correct and true to the best of knowledge.

Au directeur régional des douanes, port d'arrivée.

Le transporteur soussigné, auquel ou selon ses ordres les articles décrits ci-dessus doivent être remis, certifie par la présente que **UPS Supply Chain Solutions, Inc.** est le propriétaire ou consignataire desdits articles selon les dispositifs de la section 484(h) Loi des Tarifs de 1930.

Je certifie que ce manifeste est exact et conforme au meilleur de ma connaissance.

Date _____

Master or person in charge _____
Capitaine ou personne responsable

Block No. 4
Insert the word '***various***' if more than one foreign port of lading is involved , and show the individual ports of lading by name immediately below the description of goods in vertical column number 3.

Column no.3
If used as entry pursuant to Section 123.4, Customs Regulations, as amended, prepare form in duplicate and show the name of the shipper, value, and tariff item number immediately below description of in vertical column number 3. Duplicate copy of this form is to be sent weekly on Friday to import Statistics Section, Foreign Trade Division, Bureau of the Census, Washington, D.C. 20233.

Bloc 4
Inserez le mot 'divers' si plus d'un port etranger est impliqué et indiquez le nom des divers ports étrangers de chargement directement sous la description des marchandises dans la colonne 3.

Colonne 3
Si utilisée comme entrée conformément à la section 123.4, Réglements des douanes, tels qu' amen dés, préparez la formule en duplicata et indiquez le nom de l'expediteur, la valeur, et le numero de tarif de l'article immédiatement sous la description des marchandises dans la colonne verticale 3. La copie de cette formule doit être envoyée le vendredi à toutes les semaines à: Import Statistics Section Foreign Trade Division, Bureau of the Census, Washington D.C. 202

PRINTED IN CANADA